



暑い夏をさらに熱くする「まつだ観光まつり」「あしがら花火大会」が今年も開催されます。華やかなパレードや幽玄な百八ツ火、開成町との合同花火大会などさまざまな催しの中で、お祭りに欠かせないものと言えは伝統ある「大名行列」を思い浮かべる方も多いことでしょう。その歴史は古く、明治初期、大名行列の型を神社の祭礼行事に取り入れようと、「奴振り」を伝え受けたのが始まりだと言われています。町では民族芸能の伝承に力を注いでおり、大名行列保存会や地域の協力をいただきながら、毎年夏に中学生を対象にした「民俗芸能伝承教室」を実施しています。大名行列保存会演技部の皆さんから奴の型を学んだ中学生たちは、祭り当日勇壮な大人の行列の後に続き、観客を前に練習の成果を披露します。(詳細はページを参照)

昨年は町立幼稚園児のちびっ子奴、また初めて女子中学生が奴として参加しました。小学校では4年生の授業や運動会種目に大名行列を取り入れるなど、町の伝統文化が脈々と次世代へ受け継がれています。

## 伝統文化を次世代へ



### 第26回 まつだ観光まつり

日時 8月23日(土) 午後3時から  
場所 酒匂川町民親水広場

### 第4回 あしがら花火大会

開成町・松田町合同

大名行列 (午後3時~午後5時)  
町内をパレードします (詳細は8/15のお知らせ号をご覧ください)  
午後4時~ スーパードッグフェスティバル  
午後5時~大名行列・神輿入場、午後6時~和太鼓競演  
午後7時~百八ツ火点火 (松田山山頂)

午後8時~ 酒匂川・川音川合流地点  
【問合せ】松田町観光協会 85-3130

HPアドレス <http://www1.biz.biglobe.ne.jp/~matsuda/index.html>





昨年、初めて女子中学生の奴が登場しました。男子生徒に負けずに練習に励み、立派な演技をみせた雁丸さん、杉崎さん、市来さん(左より)に話をうかがいました。

# 伝える

# 受け継ぐ

貴重な地域の伝統文化を次の世代に残していきたいとの思いから、町では大名行列保存会のご協力をいただき、15年ほど前から町内の中学生を対象に「民俗芸能伝承教室」を開催してきました。昨年からは、初めて女子生徒も参加し、また新たに広がり始めた地域文化の伝承活動についてお伝えします。

【問合せ】生涯学習課社会教育班 ☎83・7021

「大名行列」は県の民俗芸能50選にも選ばれた町を代表する伝統文化です。明治時代に始まり、神社祭礼の日に神輿などの行列に加わり町内を巡っていました。もともとは、寒田神社社誌にある祭行列の中の「赤坂奴」に当たるものです。奴行列の衣装や道具などの昔をしのばせる華やかないでたち、威勢のよい掛け声と共に行われる大

きな身振りの演技などが多くの観客の目を惹きつけて、祭りの目玉として人気の高いゆえんでしょう。貴重な地域の伝統文化を守り伝えていくために、昭和46年に町の重要無形文化財に指定し、町民を中心とした「大名行列保存会」と協力し、保存と継承に力を注いできました。そのひとつが、中学生を対象

にした「民俗芸能伝承教室」です。昭和63年、日本生命財団より奴の演技に必要な衣装や道具一式の寄贈を受けたことが始まりです。それから毎年夏休み期間を利用して、保存会演習部の方々から指導を受け、奴の演技が地域の子どもたちに引き継がれてきました。15年が経ち、少しずつ「地域の文化に親しみ、大切にしたい」という種が子どもたちの中で育ち、広がっています。しかし、伝承者側の高齢化、子どもへの少子化など伝統文化を絶やさないためには、現在も難しい環境にあることはいわずもがな。地域の文化の保護に向け、皆さんのご協力と参加をお待ちしていますのでよろしくお願ひします。

## 奴演技者募集中

あなたも祭りの大名行列に参加してみませんか？詳細はお問合せを。  
対象 練習および祭当日に参加できる方  
練習日 8月9日～12日、18日～22日  
場所 町体育館ほか(予定)  
【問合せ】町観光協会 85-3130  
※その他、女性のお付き役や着付けのできる方、スタッフも募集しています！



「伝承教室」に参加しようと思っただけじゃあ、最初、行列について歩く女性のお付役で参加すると勘違いをし申し込みました(笑)。あとで、奴の演技をみると知ってビックリしたけれど、やめようとは思いませんでした。

「伝承教室」に参加し、実際にその演技を学んでみて、地域の伝統文化に対する印象は変わりましたか？  
練習前は、皆軽々と毛櫓を投げているように思えたけれど、やってみると演技をきれいに

せる大変さがよく分かりました。実際に練習に参加し型を覚えてみて、「大名行列」に今までよりも親しみがわきました。  
今年も女子生徒を始め多くの中学生が参加する予定ですが、皆にアドバイスがあれば、また今年も参加する人は目標はありますか？  
本番で良い演技をするためにも、ケガをしないように頑張る練習してほしい。  
今年で参加は2回目なので違うパートに挑戦してみたい。とにかく、去年以上に良い演技ができるように頑張ります。

町議会議員選挙の立候補届出の受付事務を円滑に行い、正しい選挙が行われるよう、次により事前説明会を開催します。立候補予定者と関係者の方はご出席ください。  
なお、会場の都合により、出席者は1人の立候補予定者につき3人以内(予定者を含む)とします。町議会議員選挙は9月23日(火)に告示され、同日の午前8時30分から午後5時まで立候補届出の受け付けを行います。

### 立候補予定者事前説明会

日時 8月12日(火) 午前10時～  
場所 町民文化センター 1階 展示ホール  
内容 立候補届出書類の記載要領等について  
問合せ 町選挙管理委員会 ☎83-1221

# 明るく、正しく、きれいな選挙

## 町議会議員選挙投票日は、9月28日(日)です。

議会議員定数条例の改正により、今回の選挙から、議員定数が 18名→16名 に変更になります。  
町議会議員選挙を控え、立候補予定者の立候補前の活動に対し、公職選挙法により禁止されている主な行為についてお知らせします。詳しくは、町選挙管理委員会までお問い合わせください。 町選挙管理委員会 ☎83・1221

### みんなで守ろう! 3ない運動

贈らない 求めない 受け取らない

### ●事前運動の禁止

立候補の届出以前に選挙運動をすることは「事前運動」となり、禁止されています。選挙運動とは、特定の選挙において、特定の候補者を当選させるために、選挙人に働きかける行為を言います。「○○さんに投票してください」というような明瞭な行為だけでなく、特定の候補者の名前を有権者に知らせるだけでも、当選を目的とした行為であれば事前運動となる恐れがあります。

### ●寄附の禁止

公職の候補者(立候補予定者および現職を含む)は、選挙区内の人に対して次の場合を除き、全ての寄附が禁止されています。  
①政党その他の政治団体、またはその支部に対する寄附。ただし自分を支持・推せんする後援団体については7月2日から投票日まで期間は禁止されています。  
②親族に対する寄附。公職の候補者の後援団体が政治団体や当該公職の候補者にする寄附。ただし、それ以外の寄附は禁止されています。  
なお、開店祝の花輪や、就職祝、お中元など冠婚葬祭における贈答も禁止されていますのでご注意ください。



より便利・安全に

# 住民基本台帳 ネットワークシステム

## 8月25日より 第2次サービス スタート!

昨年8月にスタートした「住民基本台帳ネットワークシステム」の社会的な急速な情報化に伴い、多種多様な情報を抱える役場を始めとする自治体ではそれらの情報を整備し、行政サービスとして安全に活用・提供することが大きな課題となってきました。今月25日からは新たなサービスも加わり、皆さんにより便利なサービスを提供できるようになります。

【問合せ】町民環境課窓口班 ☎ 83・1225

### 住民基本台帳とは？

住民基本台帳には、住民の方の氏名・生年月日・性別や世帯主の氏名・世帯主との続柄・住所・本籍地など法律で定められた情報が記載されています。

この台帳は、住民票の写しの交付、国民健康保険、介護保険の被保険者としての資格管理や加入の有無、児童手当の受給資格の管理などの行政サービスに利用されています。

昨年8月に始まった第1次サービスでは、各市町村の住民基本台帳のネットワーク化を図り、都道府県や指定情報処理機関が住民情報のうち4つの情報（氏名・生年月日・性別・住所）、住民票コードとこれらの変更情報（本人確認情報）を保有することにより、全国共通の本人確認が可能となりました。

これにより、パスポートの交付や年金の受給など、行政機関への申請や届出に必要だった住民票の写しが不要になりました。「住民票の発行手数料がからからない」「窓口へ出かける必要がない」と皆さんの負担も軽くなります。

### 3つの新サービス

この8月25日から始まる住民基本台帳第2次サービスには主に3つの種類があります。

#### ①住民票の写しを全国で

今まで住民票の写しは、自分が住んでいる市町村でしか受け取ることができませんでした。しかし、住基ネットを活用し全国の市区町村間で情報のやりとりが行えるようになり、全国どこでも本人や世帯の住民票の写し（ただし、戸籍の表示を省略したもの）の交付が受けられるようになります。

ただし、その際は住民基本台帳カードや運転免許証などを窓口で提示する必要があります。

#### ②住民基本台帳カードの作成

昨年8月の住民基本台帳ネットワーク1次サービスの開始に伴い、皆さんに書面でお知らせしました住民票コードを記録した「住民基本台帳カード」の作成サービスが始まります。

これは、希望者のみ、千円で高度の防犯機能を備えたICカードを作成するものです。

カードの活用として、  
・手続きの簡素化、法令で認められた事務での本人確認  
・写真付きを希望した場合、運転免許証、パスポートに代わる公的証明書として  
などが挙げられます。

また、将来的には市区町村独自のさまざまなサービスに活用できる可能性を秘めたカードと言えます。

#### ③転入・転出手続きが簡単に

今まで転出する時は、まず住んでいる役場に転出届けをし、発行される転出証明書を持って転入先の市町村で転入届けを提出と2回窓口へ行く必要がありました。

しかし、住民基本台帳カードをお持ちの方であれば、転出届を郵送し、転入先の市町村窓口でカードを提示し、転入届けを行う1回で済むようになります。

## 「カードを作りたい」方は.....

#### ①申込み

- 役場窓口で「カード交付申請書」に記入、押印し提出してください。
- 印鑑を忘れずにお持ちください。
- 「写真付きカード」を希望の方は、カラーで無帽子・無背景の写真が必要です。（たて4.5cm～よこ3.5cm、スナップ写真は不可）

#### ②引渡し

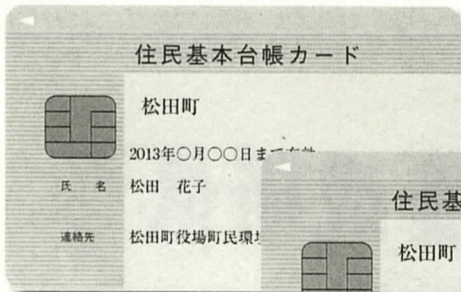
約2週間後、カードが出来上がりましたら、役場から「カード交付通知書兼照会書」をお送りしますので、その書面と手数料（1,000円）を持って役場窓口へお越しください。

- カードを手渡す際、安全性を高めるためご本人の暗証番号（4ケタの数字）を登録していただきますので、ご承知おきください。

#### \*\* 諸注意 \*\*

- カードを紛失、盗難された時は、窓口にある「カード一時停止届」に記入し、提出してください。
- カードの申請受付は役場窓口のみです。寄出張所での受付はできませんので、ご了承ください。

写真なしカード例



写真付きカード例



※実際のカードとは異なります。

ただし、児童手当・年金・介護保険サービスを受けている方は、国民健康保険の手続きは引越前に役場窓口で手続きをお願いします。

- 15歳未満の方、成年後見制度を受けている方は、カードを作る場合法定代理人が必要となります。
- カードの有効期間は10年間です。転出した場合、以前のカードは利用できませんので、転居先の市区町村で新しいカードを作成してください。

## どうなっているの？ 個人情報保護対策

高度のセキュリティ機能を備えたICカードを採用。利用の際は本人確認のパスワード入力により安全を高めています。

**個人情報を守る**  
カードを採用！  
地方公共団体・指定情報処理機関・本人確認情報を受ける行政機関と委託業者には、守秘義務を課し、違反した場合刑罰が科せられます。

**外部からの侵入・内部の不正利用を防止**  
専用回線の利用やデータの暗号化、万が一の場合ネットワーク運営停止など外部からの侵入を防止しています。

**住民票コードの利用を限定しています**  
民間事業者等が住民票コードを利用することは法律で禁止され、刑罰が科せられます。行政機関が利用することも法律により具体的に限定しています。

**保有する情報や利用目的を法律で限定しています**  
都道府県や指定情報処理機関が保有する情報は4情報、住民票コードとこれらの変更情報に限定。利用する目的を法律で具体的に限定し、提供された情報を目的外利用することを禁止しています。

**住民票コードとは？**  
住民基本台帳法の規定に基づき、住民基本台帳に記載された全ての住民の皆さんが保有するものです。11桁の数字からなっており、個人を特定する情報は含まれていません。本人の申請により、変更することもできます。



8/31  
(日)

# 災害から身を守るために・・・ 総合防災訓練に参加を!



町では「災害に強いまちづくり」をテーマに、町の防災設備（消火栓、防災資機材倉庫の設置など）の充実や自主防災会等の地域に根付いた防災組織づくり、住民向けの講演会や講習会などに力を注いでいます。

「もしも、地震や火災などの災害が起きた時には・・・」と、いざという時のための心構えや簡単な知識、準備があるだけで、被害を最小限に抑えることが可能です。自分自身、家族、地域を守るためにも、町の総合防災訓練に参加し防災のための知識や技術を身に付けてみませんか。

日時 8月31日(日) 午前9時～ 場所 各自主防災会単位による。

内容 消火訓練、炊き出し、救急講習会など(回覧等でお知らせ)

※大雨等の理由で中止となる場合は、町同報無線で午前8時にお知らせします。

【問合せ】庶務課防災交通班 ☎83・1221



## 「あなたは、避難所生活に耐えられますか？」

～6月29日開催 防災講演会報告～

- ライフライン（水道、電気、ガス）の途絶に備え、水、照明、燃料、情報、食糧など最低3日間は自力でのげる用意を。
  - 災害が発生し、自力での生活が困難な場合火災の拡大など被害が予測される場合は、電気・ガス栓を止めて避難所へ退避する。
  - 大勢の人が限られたスペースに暮らす避難所生活はストレスの多い状態。
  - ↓災害時、地域の物資配給や人々の生活拠点となる避難所では、互いに知恵を出し快適な場を作りだす「自治」が求められる。
  - 日頃から自主防災会を中心とした防災組織づくりや役割について検討し、行政等と連携し問題処理や解決に当たることが大切。
- まとめ  
実際に災害が発生した時に何が出来るかが問題であり、その時を想定した日ごろの訓練、資機材の整備・点検に気を配ることが大切である。

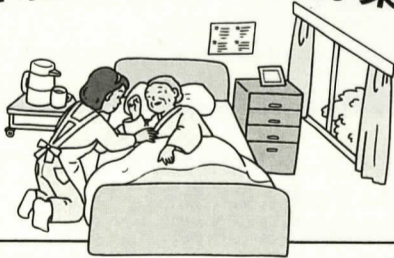


▲講師の福井さん

地震などの大規模な災害により、住む家を離れ避難所生活を送る人たちの様子をニュース等で目にした方は多いことでしょう。6月29日(日)、町民文化センターで、まさに誰もが体験する可能性を持つ「避難所生活」をテーマにした講演会を開催したところ、自主防災会をはじめとした約150名にのぼる参加者が詰め掛けました。講師には防災に関する講演や政府の防災計画策定・調査といった活動を行っている福井敏夫さんを迎え、災害時の取組みについて伺いました。阪神・淡路大震災や台湾地震など、実際の災害現場へ出向き、調査活動をされてきた福井さんの被災現場や避難所生活の様子を写したスライドを見ながらの説明に、皆真剣に聞き入っていました。

## ホームヘルパー 訪問介護員養成研修

2級課程受講者募集



指定番号 高保2083号

昨年実施し好評の訪問介護員（ホームヘルパー）の養成研修を、今年も開催します。ますます利用者の広がる在宅福祉サービスの担い手として、あなたも「やりがい」のある福祉の現場で一緒に活躍してみませんか。

- 研修期間 9月3日(水)～12月4日(木)の内、22日間  
対象者 町内在住の18～60歳くらいまでの方 資格取得後、就労を希望し、全日程出席できる方(書類選考あり)  
受講料等 13,600円(テキスト6,100円、実習費6,000円、保険料1,500円)  
申込期間 8月1日(金)～15日(金)  
申込み 希望者は直接「訪問介護員養成研修2級課程受講申込書」を町社会福祉協議会に持参してください。  
※受講申込書は、町社会福祉協議会、保健福祉課、寄出張所にあります。
- 問合せ 町社会福祉協議会 ☎82-0294  
町保健福祉課福祉班 ☎83-1226

## 人権擁護委員決まる

7月1日付で新たに2名の人権擁護委員が委嘱されましたのでお知らせします。委員は、市町村長の推薦により、法務大臣が委嘱し、家庭・近隣とのめり事などの人権に関わる相談業務、人権尊重の啓発活動、人権侵害に関する調査・研究といった活動を行います。毎月1回、町民文化センターで相談を受け付けています。相談内容は厳守されますので、お気軽にどうぞ。なお、相談日は広報まつだ最終回、またはおしらせ号をご覧ください。

【問合せ】保健福祉課福祉班 ☎83・1226

<人権擁護委員連絡先>

(敬称略)

氏名	連絡先
二宮 郁	83-3599
近藤 信一	82-3975
高橋 征一	82-2571
○増田 勲	82-4211
○平賀 康雄	89-2535

○印は新任の方



# 図書館 だより



## 今月の行事

おはなし会 5日、12日、19日の火曜日  
15:30～16:00、子どもコーナー  
休館日 毎週月曜日  
寄出張所図書館 月～金曜日 10:00～16:00  
開館時間延長 (8/28まで)毎週木曜日 19:00まで  
夏の学習室 (8/31まで)第2学習室 9:30～17:00

## 新着図書

### 一般書

「鉄腕アトム大事典」 沖 光正  
「オサムシに伝えて」 手塚 真子  
「約束の地」上・下 宮本 輝  
「奪還」 蓮池 透  
「切り裂きジャック」 パトリシア・コーンウェル  
「ダメな女と呼んでくれ」 中村うさぎ  
「ふたたびの恋」 野沢 尚  
「空が落ちる」上・下 シドニー・シェルダン  
「アインシュタインの恋」上・下 デニス・オーヴィ  
「ぬりつぶされた真実」 ジャン・ブリザール

### 今月の1冊

#### 「アフガニスタン」

樋口隆康著

アレキサンダー大王の東征の拠点であり、インドからの仏教文化の伝播の地でありパーミヤンの大仏など文化遺産も多い。文明の十字路アフガニスタン5000年史。



### 児童書

「かお」 おぐまこうじ  
「小野伸二」 旺文社編  
「高橋由伸」 旺文社編  
「オステリア物語」 キャロライン・ローレンス  
「蟹塚縁起」 梨木香歩  
「かいけつゾロリのテレビゲーム」 原 ゆたか  
「北アイルランド紛争」 イアン・ミニス

### 今月の1冊

#### 「魔法がいっぱい」

ダイアナ・ウィン・ジョーンズ

「ハウルと動く城」の作家による魔法ファンタジー。



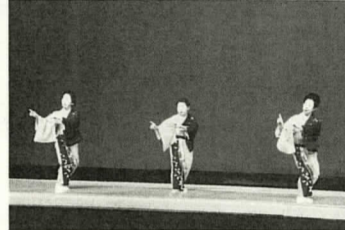
\*以上は新着140冊の抜粋です。この広報に掲載された新着図書は1日から、その他新着図書の展示予約は12日(火)、貸出は19日(火)から受け付けます。

# 集まれ!我ら サークル仲間 第7回「舞踊愛好会」

このコーナーでは町に登録する文化団体・サークルを紹介しています。「こんな活動やサークルがあったの?」と興味を持たれた方は、気軽に参加を!趣味の幅を広げる場、仲間づくりの場として活用ください。

第7回は、町の文化団体連絡協議会に所属する「舞踊愛好会」です。踊りが好きという共通した思いを持つ仲間が集まり、昭和60年に結成されました。平成6年に会の名称を変え、今に至ります。当会は、主に古典舞踊を行う岩井流、新しい舞踊を行う三藤流、古典と新舞踊を行う若柳流の3つの流派から構成されています。現在は41名の会員がおり、60、70代の方が中心になって活動しています。

### ▼町文化祭での発表の様子



「ある程度の経験がなければ、急に踊ることは難しいのでは」と思っている方がいるかもしれませんが、しかし踊ることは、急いで踊るのではなく、踊る事が初めてという初心者でも、切れないほどのレパートリーを持ち、多くの舞台上に立つことになりました。「春雨」や「柳の雨」など3、4分の小曲や、親しみある民謡や流行歌に乗せて、簡単な基本から練習しますので、どなたでも踊れるようになります。着物

を着る機会が多いので、自然に着付けも覚えることができます。興味を持った方は、文化祭などの行事の際、気軽にお問い合わせください。「踊り」の魅力は、若い方は若い年の活動的な動きの美しさ、年を重ねた方は重ねた年々の優美さや深みを表現できることではないでしょうか。「踊り」には、ここで終

わりという区切りはありません。踊ることに新しい発見があり、学ぶことが出来る奥深さを持っています。元気のいい方々をみてみると、「年齢を忘れ、いきいき健康に生活できるのは、生涯を通じて楽しめる「踊り」というか」と強く感じます。今年もさまざまな町の行事やチャリティー大会に参加する予定です。今月行われる「まつだ観光まつり」でも、皆さんの前で日頃の練習の成果を披露しますので、会場にお越しの際はぜひご覧になってください。

# スポーツ大会結果

(敬称略)

## 第5回町民フットサル大会

月日	場所	結果	参加	主場
6月8日(日)	酒匂川町民親水広場		96名 12チーム	町体育協会
優勝	松田町役場		MYTHOS	
準優勝	ファイヤー6B		ジュニアの部	
3位	ガンガンシュート		ソニックス	

## 第15回県町村対抗卓球大会

月日	場所	結果	参加	主場
6月22日(日)	二宮町立体育館		14町 14チーム	県町村対抗卓球大会実行委員会
優勝	松田町		代表	
準優勝	鍵和田真知子		男子参加選手	
3位	鍵和田三郎、岩本 克雄、大島 信夫、鍵和田龍太、鍵和田圭太		女子参加選手	
参加	中林 博子、熊沢 達子			

## 平成15年度 夏季オープン卓球大会

参加者募集!  
日時 8月10日(日) 会場 町立体育館  
主催 町体育協会・卓球部  
試合方法 現行ルールによる各ブロックリーグ戦、勝者・敗者トーナメントで順位決定  
参加料 600円/組  
申込締切 8月7日(木)  
申込先 町体育協会 ☎・FAX83・6600  
受付は、月～金曜日 9:00～17:00

月日	場所	結果	参加	主場
6月2日(月)	大相模CC		172名	神奈川県ゴルフ協会
優勝	シニア(55歳+)の部		スコア 75 (39・36)	
準優勝	高橋 敏			
2位タイ	スコア			



▲左から、太田ゆかり、窪倉栄三、小堺憂子、長谷川妙子の4名が担当します。

健康づくりと一口に言っても、対象は幅広く、お母さん・お父さんになられる方や、生まれて間もない赤ちゃんから就園・就学するまでのお子さん、学校や職場で健康管理の対象とならない主婦や自営業、退職された方等となります。一病息災といわれますが、その人なりに元気に日常生活を送ることが出来るように、生活習慣病をはじめとした疾病の予防、健康の維持・増進につながるような行事等を運営しています。また、健康カレンダーを発行して、年間の健康づくりに関する行事のお知らせをしています。片面に母子保健の内容を、もう片面に成人・高齢者保健の内容を掲載し、住民検診の

健康づくりに関して取り組みたいことなど、ご意見をお聞かせください。皆さんの声を行事に反映していきます。どうぞお気軽に問合せ、ご相談ください。健康づくり行事への積極的なご参加をお待ちしています。

受診申込書を印刷して、郵送等で受付するようにしました。昨年度までは、健康づくり普及活動のひとつとして回覧で申込書を回収してきましたが、いかがだったでしょうか。健康管理の第一歩は検診からということで、スムーズに受診いただけるよう、また、分かりやすい検診結果をお返しするよう配慮しています。

介護保険制度の発足と同時に介護予防にも力を入れ、成人・高齢者保健と一連につながる予防活動となるように、転倒骨折予防事業、高齢者食生活改善事業等にも取り組んでいます。また、母親父親教室、第一子の赤ちゃんとお母さんへの保健師の訪問に始まる総合的な子育て支援となるよう、住民の生活に寄り添った活動を心がけています。



## 健康づくり班の仕事

- 母子保健 母子健康手帳/妊婦健康診査/母親父親教室/新生児・乳児訪問/すくすく育児相談/乳幼児健康診査/ブックスタート事業/離乳食講習会/親子ふれあい教室/ことば等の相談/在宅療養者訪問看護事業/母子保健推進員活動等 介護予防事業
- 成人高齢者保健 医療以外の健康手帳発行/健康教育/個別健康教育/おとな健康相談/基本健康診査/がん検診/機能訓練/訪問指導等
- 歯科保健 在宅歯科診察/高齢者口腔ケア/障害者歯科健診
- 精神保健 精神保健福祉手帳交付/通院医療費公費負担申請受付/相談
- 結核健康診断・予防接種各種・献血・地域健康づくり・学生実習受入



町民文化センター自主事業

ヴォーカルグループ ~ベイビー・ブー~

Baby Boo コンサート

日時 10月11日(土)

開場 17:30 開演 18:00

前売券発売日 8月9日(土)より

発売時間 9:00 ~ 17:00

発売場所 町民文化センター大ホール入回

(8月10日(日)以降は、1階事務所で発売いたします。町民文化センター休館日はチケット販売をいたしません。)

料金 S席 3,200円/A席 2,700円 (全席指定、税込)

問合せ

生涯学習課町民文化センター班 ☎83-7021



\*町民文化センター休館日は、4、11、18、25日です。

\*大ホールは8/20~9/12まで照明改修工事のため、利用できません。

西平畑公園の催し物 開園時間 9:00~17:00 今月の休園日 4、11、18、25日

ハーブ館工芸教室(予約制) ☎・FAX 85-1177

パッチワークフレーム

パッチワーク感覚でさまざまな色のドライフラワーを散りばめます。夏の思い出もコラージュ!

費用 3,300円

日時 毎週水・木 金、3・9・17・23・31日 10時~



自然館 ☎・FAX 82-7345

Table with columns: 日, 曜, 催し物, 時間. Includes events like '第51回ミニたんけん日' and '平成15年度生き物講座'.

◆夏休み自由研究相談日 8/21 9:30~11:30、小・中学生対象 \*詳しい説明は、「広報まつだ子ども版」をみてください。

◆今月の星座 火星が地球に大接近。8/27に最も近づきますがその前後の日でも見られます。早起きしてぜひみてください。\*この事業は「全国メーカー・オート競争施行者協議会」からの拠出金を財源として実施するものです。

子どもの館 ☎・FAX 82-9869

Table with columns: 日, 曜, 催し物, 時間, 参加. Includes '手づくり教室「牛乳パックのおめん」' and '第119回たぐらが劇場「アジアは友だち パートII」'.

夏休み伝承遊び週間(8月1日~8月9日)

☆囲碁・将棋 山田勲男さん、飯田勝彦さん ☆お手玉・おはじき 松田町婦人会、尾崎絹代さん、滝本小夜子さん ☆こまけん玉 柳川幸也さん、大久保徹夫さんほか 伝承遊びにチャレンジしましょう。

編集後記

今回、新しい試みとして「広報子ども版」を発行しましたが、いかがでしたか?▶広報という、普段子どもたちが目を通すことはほとんどないと思います。そんな子どもたちに、町の広報紙について、また、自分たちの住む町や近隣地域のさまざまな情報を知ってもらうきっかけになればと、子どもの視点にかえり作りました▶長い休みを満喫できることこそ、学生時代の特権だなあ...と社会人になるとつくづく感じます。「モノより思い出」と何かのCMのようですが、せつかくの夏休み、ぜひ普段はできないことに挑戦したり、親子のふれあいを楽しんでください。そんな毎日に「広報子ども版」を活用していただけたらと思います▶そうそう、おでかけの際は公共施設の無料チケットをお忘れなく! U

カメラレポート



◀7月14日松田自動車学校を会場に、松田小3年生参加の交通安全教室が開かれ、安全な自転車乗り方を学びました。

▶7月は「社会を明るくする運動」の強調月間。7月1日、町の保護司、更生保護婦人会員の皆さんが、犯罪・非行の防止を訴え街頭で呼びかけを行いました。



◀7月7日「まつだわくわくお買い券」が発売されました。商工振興会の事務所には発売開始と共に次々と購入客が訪れていました。商品券も残りわずか、皆さんもぜひご購入ください。

人口と世帯数

7月1日現在( )内は前月比

Table showing population and household counts: 人口 12,711人 (-8), 男 6,180人 (-3), 女 6,531人 (-5), 世帯 4,493世帯(2)

戸籍の窓

6月16日から7月15日まで受け付けた方※掲載承諾者のみ(敬称略)

お誕生おめでとう

Table listing newborns with columns: 赤ちゃん, 保護者, 地区. Includes names like 須藤 希望, 大館 愛翔, etc.

お悔やみ申し上げます

Table listing deaths with columns: 氏名, 年齢, 地区. Includes names like 柳川 桂三, 安藤 寛治, etc.

納税

納期限 町 県 民 税(2期) 9月1日 国民健康保険税(4期) 9月1日 介護保険料(普徴2期) 9月1日

相談

法律 ◆ 9:00~11:00 5日(火)・9月2日(火) 町民文化センター 人権・行政 ◆10:00~12:00 15日(金) 町民文化センター

保健

・すくすく育児相談 5日(火) 9:30~10:30 健康福祉センター 3歳児健康診査 20日(水) 12:50~13:15 健康福祉センター 3~4か月児健康診査 27日(水) 12:50~13:15 健康福祉センター おとな健康相談 7・21日(木)9:30~10:30 健康福祉センター 28日(木) 9:30~10:30 文化センター第二学習室 基本健康診査結果説明会 8月下旬開催予定 詳しい日程は8/15お知らせ号をご覧ください。

水道修理当番表

Table with columns: 日, 業者名, 電話. Lists water repair schedules for various areas.



しぜんかん  
**自然館** ☎・FAX 82-7345  
※8月は4・11・18・25日  
の月曜日がお休みです。

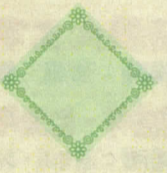
**自由研究のススメ!!!**

「自由研究ってどうしたらいいの?」と困っている子は自然館に集合!! 8月21日(木)9:30~11:30は「夏休み自由研究相談日」として自然館のスタッフの皆さんが自由研究テーマや方法・これまでの研究の中で疑問に思ったことなど、自由研究についてどんなことでも相談にのってくれます。研究のまとめ方になやんでいる人、まだ手つかずの人もきっとよいアドバイスをもらえますよ。

これ以外にも夏休み期間中に自然館では、「手軽にできる草木染め」、「虫と友だち」、「植物の不思議」と“ワクワク体験”ができるイベントがいっぱいです!!!

**「手軽にできる草木染め」**

日時 8月9日(土) 9:30~11:30  
持ち物 絹の生地(白いハンカチやスカーフ)  
●タデアイという植物の葉っぱを使って染め物を作ります。さて、どんな色に染まるかな??



**「虫と友だち」**



日時 8月16日(土) 9:30~11:30  
持ち物 虫めがね、ビニール袋、筆記用具  
●夏の森にはカブトムシ・セミなどの個性あふれる虫たちがいっぱいいます。虫について知りたい子は参加してね!!

**「植物のふしぎ???'」**

日時 8月30日(土) 9:30~11:30  
持ち物 虫めがね、ビニール袋、筆記用具  
●植物をよく観察すると花の色、葉っぱの形などがそれぞれ違ったりします。樹木園の中で植物のふしぎ???'をつばい見つけてね!!

**申込方法**

イベント開催3日前までに自然館へ参加者氏名・人数・電話番号を知らせてね!!  
☎82-7345

としょかん  
**図書館** <休み> 毎週月曜日  
<時間> 10時~5時  
木曜日は、夜7時まで

- 夏休み中、毎週木曜日は夜の7時まであいています。ゆっくり宿題をしたり、本を読みたい時にどうぞ!
- 自由研究の本や、感想文の小・中学校の課題図書もありますよ。図書館に入ってすぐのたなを見よう!
- じっくり勉強したい高校生には、学習室がおすすめ。まず、図書館カウンターで受付をしてください。時間は午後5時まで。そのほか、いっぱいの本がみんなを待っています! すすしい図書館で、あなたの「おきにいり」の1冊をさがしてみよう!

**<本をかりたい人は...>**

- ①図書館のカウンターに、名ふだ、学生証、自分あてのハガキなど住所確認のできるものを持ってきてください。
- ②1人3枚の利用券が作れます。(本・CDなど全部で3つまで) 2週間かりることができます。

楽しい夏休み、みんなはどんなふうにごしているかな? 『宿題はどうしよう?』『近くでのんびり、友達と遊べる場所はないかな?』と困っている子は、この広報をよんでみて!

夏休みの間、みんなが利用できる町の施設や子ども向けの教室や、花火大会・お祭りなど情報がいっぱい。小学生・中学生ならば、近くの市や町の博物館やスポーツ施設など、利用できる無料チケットもついています。切り取って、使ってくださいね。

長い夏休みだからこそ、この広報を活用して、家族やお友達と遊び学んで、たしさんの思い出を作ろう!!



やかた  
**子どもの館**

わからないことは、電話で聞いてみよう。  
☎82-9869

※8月は4日、11日、18日、25日の月よう日がお休みです。  
子どもの館では、夏休み中もみんなが参加できるいろいろな行事があります。晴れた日には町全体が見わたせて、とてもきれいです。

**8/9(土)「アジアは友だちPART II」**

時間 13:30~15:00



アジアから私たちの住む日本へ勉強に来た留学生のみなさんと各国の遊びや言葉を学びましょう。アジアのおいしいデザートのごちそうもあるかもしれません!

▲今回交流して下さる留学生のみなさん。(写真左より) 中国、香港、パングラディッシュ、ネパール出身の方がやって来ます。

**てんじ作品「牛乳パックのおめん」**



牛乳パックのおめんは、さらさらした手ざわり。いろいろなおめんをはじめ、すみれの家のおめんがてんじコーナーに飾ってあります。すてきな作品をぜひ見てみてください!

でんししょう  
**8/1(金)~9(土) 伝承遊び週間**

時間 10:00~12:00

1・8日囲碁・将棋、2・3日お手玉・おはじき、5・7日好きな遊びの日、6日けん玉・こま、9日「伝承遊び大会」を開催します! いろいろな昔の遊びの名人たちがいていねいに教えてくれます。

**プール**

(8月31日まで毎日)

夏休み期間、町の学校プールで自由におよぐことができます。注意を守って、みんなで楽しくおようごう!  
<場所> 町の小・中学校のプール  
<利用時間> 11:30~16:00



※雨や気温により休みになる時があります。自転車は道にとめないように。おさいふなど大切なものは家においてきてね。



# その他の町の情報

夏休み中、近くの町や市でもお祭りはじめ、みんなが楽しめる行事がいっぱいです。この広報についているチケットをつかうと、小・中学生は、下の表にある町や市の施設に無料で入ることができよ。

これは、小田原市・開成町・真鶴町から、みなさんへのプレゼントです。ルールを守って利用してください。



無料チケットを持ってでかけよう!

## 近くの市・町の施設

無料チケットは、夏休みの間(8月31日まで)小・中学生のみなさんが使えます。

チケットをはさみで切って、自分の行きたい施設に持っていき、わたしてください。

<利用する時の注意>

- チケット1枚で、1施設が無料になります。(1人1枚)
- 御幸の浜プールは、小学生以下のお子さんでも利用できます。
- 県立生命の星・地球博物館、中川一政美術館は、小・中学生はチケットがなくても無料で入れます。
- 天守閣と歴史見聞館の共通券、天守閣と小田原城ミュージーゼの共通券としての利用はできません。

### 公共施設一覧

	施設名	開場時間	料金	定休日	所在地	電話
小田原市	御幸の浜プール	9時～17時 (入場16時30分まで)	一般250円、小・中学生・4～6歳の未就学児100円	なし	小田原市本町3-15-15	0465-38-1148 (スポーツ課)
	小田原城天守閣	9時～17時 (入場16時30分まで)	一般400円、小・中学生150円	なし	小田原市城内6-1	0465-23-1373 (観光課)
	小田原城歴史見聞館	9時～17時 (入場16時30分まで)	一般300円、小・中学生100円	なし	小田原市城内3-71	0465-23-1373 (観光課)
	小田原城ミュージーゼ	9時～17時 (入場16時30分まで)	一般800円、小・中学生400円	なし	小田原市城内6-1	0465-22-3823
	小田原フラワーガーデン (トロピカルドーム)	9時～16時30分	一般200円、小・中学生100円	月曜日 ※ただし、7月は22・28日	小田原市久野3798-5	0465-34-2814
	いこいの森 (木工芸体験教室)	9時～17時	教室参加料200円	なし	小田原市久野4294-1	0465-24-3785
	小田原文学館	9時～17時 (入場16時30分まで)	一般250円、小・中学生100円	なし	小田原市南町2-3-4	0465-22-9881
	尊徳記念館	9時～17時 (入場16時30分まで)	一般200円、小・中学生100円	なし	小田原市栢山2065-1	0465-36-2381
	小田原アリーナ (バスケットボール・バドミントン・卓球の個人利用)	9時～21時30分 (小・中学生だけの利用は18時まで) ※休日はイベントなどで利用できない場合があります。	高校生以上300円、小・中学生100円 (1回で2時間利用可) ※ボールなどの器具類・体育館履きは持参(裸足は利用不可)	月曜日 ※ただし、7月は22・28日	小田原市中曾根263	0465-38-1144
	県立生命の星・地球博物館	9時～17時30分 (入場17時まで) ※7月19日は9時～16時30分 (入場16時まで)	20歳未満・学生300円、 20歳以上(学生は除く)510円、 高校生以下・65歳以上無料	7月28日、 8月4・11・18・25日	小田原市入生田499	0465-21-1515
真鶴町	中川一政美術館	9時30分～16時30分 (入場16時まで)	6歳以上18歳未満350円、 18歳以上600円	第1・第3水曜日	真鶴町真鶴1178-1	0465-68-1128
	真鶴魚座 (さかなざ)	10時～17時 ※7月27・28日は22時まで	入場無料 (チケットでコーヒー1杯無料)	なし	真鶴町真鶴1947-2	0465-68-6511
開成町	開成水辺スポーツ公園 パークゴルフ場	8時～18時	一般200円、小・中学生100円 (ばら園コースのみの利用は無料) ※小学生の利用は保護者同伴	月・木曜日 ※ただし、7月は22・24・ 28・31日	開成町吉田島2710	0465-83-1331

小田原市・南足柄市・足柄上郡・足柄下郡の2市8町は、広域市町村圏として、いろいろな相互交流を行っています。2市8町に在住・在勤・在学であれば、各市・町民と同一料金で利用できる「広域スポーツ施設相互利用」もその一つ。自然豊かで見どころがいっぱいの、このエリアで夏を満喫してください。



松田町では、23日(土)に「観光まつり」が行われます。夜には、おとりの開成町と合同の「あしから花火大会」があります。大名行列やパレードに参加する人もいられるかもしれませんね。地元のお祭りもわすれずに!

\*大名行列、パレードなど 15時から  
\*あしから花火大会 20時から

湖水まつり	7月31日(木) 19時45分～	場所: 芦ノ湖(元箱根) 問合せ: 箱根町観光協会 0460-5-5700
小田原酒匂川花火大会	8月2日(土) 18時30分～	場所: 小田原・酒匂川スポーツ広場 問合せ: 小田原市観光協会 0465-22-5002
湯河原温泉海上花火大会	8月3日(日) 20時～	場所: 湯河原海水浴場沖合 問合せ: 湯河原町観光課 0465-63-2111
足柄金太郎まつり花火大会	8月3日(日) 20時40分～	場所: 南足柄市体育センター 問合せ: 南足柄市産業観光課 0465-73-8031
鳥居焼まつり	8月5日(火) 19時30分～	場所: 芦ノ湖(箱根) 問合せ: 箱根町観光協会 0460-5-5700
丹沢湖花火大会	8月10日(日) 20時～	場所: 丹沢湖畔 問合せ: 山北町産業観光課 0465-75-3646
箱根大文字焼	8月16日(土) 19時30分～	場所: 強羅 問合せ: 箱根強羅観光協会 0460-2-2300
開成町・松田町合同あしから花火大会	8月23日(土) 20時～	場所: 酒匂川・川音川合流地点河川敷 問合せ: 松田町観光協会 0465-85-3130
御幸の浜海上花火大会	8月30日(土) 19時30分～	場所: 小田原・御幸の浜海岸 問合せ: 御幸の浜海上花火大会実行委員会事務局 0465-22-5961

無料チケット

8/31  
まで



松田町

御幸の浜プール/小田原城天守閣/小田原城歴史見聞館/小田原城ミュージーゼ/小田原フラワーガーデン(トロピカルドーム)/いこいの森(木工芸体験教室)/小田原文学館/尊徳記念館/小田原アリーナ(バスケットボール・バドミントン・卓球の個人利用)/県立生命の星・地球博物館/中川一政美術館/真鶴魚座/開成水辺スポーツ公園パークゴルフ場

※小・中学生のみ使えます。

無料チケット

8/31  
まで



松田町

御幸の浜プール/小田原城天守閣/小田原城歴史見聞館/小田原城ミュージーゼ/小田原フラワーガーデン(トロピカルドーム)/いこいの森(木工芸体験教室)/小田原文学館/尊徳記念館/小田原アリーナ(バスケットボール・バドミントン・卓球の個人利用)/県立生命の星・地球博物館/中川一政美術館/真鶴魚座/開成水辺スポーツ公園パークゴルフ場

※小・中学生のみ使えます。